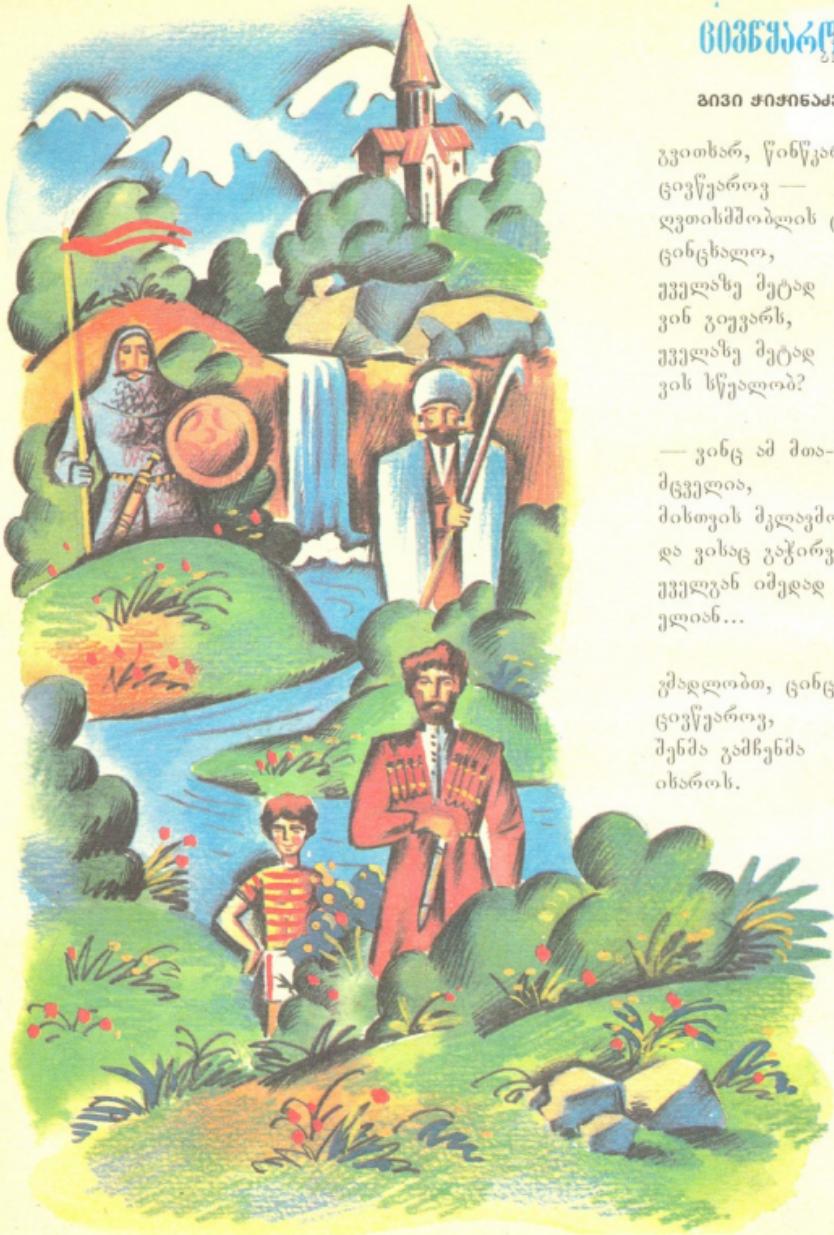


ଫିଲ୍ମ
ବିଜେତା
ବିଜେତା

579/
1989/2



გივი ჭიჭიათვაძე



ბერითხმარ, წინებარა
ციკერიაროვ —
ღვთისმშობლის ცრემლო
ცინცხალო,
ეველაზე მეტად
ვინ გივარს,
ეველაზე მეტად
ვის სწერალომ?

— ვინც ამ მთა-ბარის
მცველია,
მისთვის მედავმოუღლელია
და ვისაც გაჭირვებისას
ეველგაძი იმედად
ეღიან...

გმადლობთ, ცინცხალა
ციკერიაროვ,
შენმა გამჩნენმა
ინართას.

ՀԱՅԿԱՆ ՀԱ ՏԱՐԱՆ

ՀԱՅԿԱՆ
ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ
1985

ՏԱՐԱՆ ՖՈՏՈԳՐԱՖԻ

Մուլօտ, ծարչի տացուանց զագուցնութ: լայքիտ դա տամյն դամբան առօսն.

լայքիտ եղուած վրասաա, տամյնա — սամօսա. լայքիտ դոնջուա դա դրանձաօսելու.

Տագոնչյց դա սուրածասելու արշ տամյնաս ակլուա, մացրամ, ըղողուրց շղաղուցմա օւրան եռումց Նորցաւը Նորմէյր ամիսաւընաց շպարան. ամցար դրու լայքիտ շունդու նշուաց դա լայցու ցէցցօս:

— տամրուտ, օւրուց շոյրու-շմբուրոս.

ատաման նորտեց, ոյ նույշա յելշումրատ, ծոյշեցի, ու ա տիմա սնցա, շրտադ տամաշուցն դա շղաղու տացի ար շպարուցն. տամյնա տացի արեյնան օշոյքն, զուտումց արայցրուա, դա ամցար լրուս ծոյշեցն տացօս գանաւուցնօտ յանոն: ոյ կալցուցոնութնու նախաւ յուլում շինցնցն դա ցոյրցէցուա նաշա աւուրդուա, ծոյշեցի սարհարս աւանցնցն դա շրտամբուտ ցոյտեցնան, — ու ա պարուցետ. տամյնա ցո տացի ցուղանմւունոս նօամացու անշուց դա օւլցու:

— დրա մույնագրա.

ցանսա ցուղունց լայքիտ դա մասին լցուա, ոյ յալայիւան մամօսա դա մա ամուցունեն. մամօւա դ մաս օյզէ, մթշունդուա այցտ սաելո, մացրամ շպիտ լայքիտ ոյ գամօնինցնան. մասին լցուա մամթալցեն նաօթ-նաօթ նամբշարցնեն, յանելաւ լայցունեն լուս տպութնց, լայքիտ դա տամյնա ամ տպութն սանցօնու աօլցնցն եղումու դա մամօւա-ձօնօսա յետնու ցաւալուան. վոն լայքիտ մօնօս, նշան տամյնա մակցցար. որուցք ամցար յունուրաց տացո. դա- լցուան մշա յետնու տպութնց այցունու դա, լուսամլու նու արացօն ցամտօնցնոս, ցըրց նմօս ամուղցնցնաւ, մացրամ մասինց ամցար օւլցուան.

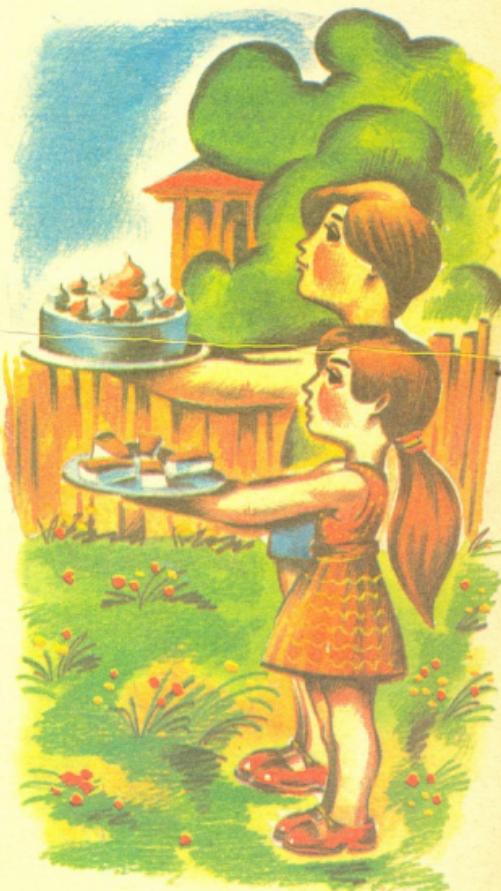
— ձօտուցյնցօս մուցունցն! — լասօնեցն ամ դրու ծօնա.

— մանածանցուտ, — եցուցնեն ցամուա, տպութն համօւարտումցք, նօն նշուանն դա աեցա տացուաց լայցունեն ըամբումցն տպութնցն, ցամուա մամօւա յետնու դա սալուա

արօան լայքիտ դա տամյնա?

ցամիրաձլան!

ար ցագա մբուրու սանո դա լայքիտ դա տամյնա օւց ցամօնինցնցնան. օւց տպութն այցտ ցամունցունու դա օւց ամցար ներդունան մշա յետնու.



Խեցլուրու Հայա բարեկալու



ძაც იხვე გამოვა და იმავე სიტყვებს
დაიძახებს:

— აბორიგენები მოვიღწენ!

ხულ დამავიწყდა მეთქმა, რომ აბორიგენი აქურს, მამაპატურ მკვიდრს ჰქვია და ლექსო და თამუნაც ხომ იმ სოფლის მკვიდრი არანა. იმათ პაპა-ბებიასაც იქ უცხოვრია და პაპა-ბებიის წინაპრებისაც.

მამიდა ახლა უკვე აჩხუბდა და ეზოს გადაღმა თავის რძალი გამახის: — რა ამბავია ამდენი რამის გამოგზავნა, დაგვასვენეთ, ამ-დენი ჭამა აღარ შეგვიძლია, აღარა!

ამის თქმა და ლექსო და თამუნა იხვე გაქრებიან.

მამიდა იტყვის, არაუერში ზომა არ იციან ჩემმა მშამ და რძალებათ. ბიძა გაიცენებს, რა ჯენათ, რომ ასე კარგები ვართ და ვუვვარვაროთ.

ცოტა ხნით ლექსო და თამუნა დაავიწყდებათ. თავისი საქმით გაერთობიან. აპა, სოფლები საქმეს რა გამოლევს...

და უცებ მამიდა ბიძა გასძახებს — ერთი

გაიხდე ეზოში!

ბიძა გაიხდავს და ორივეს სიცილი აუტყდება:

შეა ეზოში ისევ ლექსო და თამუნა დგანა. ვება თევზები გამოუწყდათ (თევზი სავება მსხლებით, ბლითა და ატმებით) და ხმის ამოუკებელად, მოთმინებით ელიან, როდის გამოვა ბიძა და თავისებურად დაიძახებს:

— აბორიგენებს გაუმარჯოს!

გაივლის წლები და ლექსოს და თამუნას ეს კველაუერი დაავიწყდებათ... ან იქნებ არც დაავიწყდეთ? სასაცილო და თანაც ძალზე სასამოვნი ამბებს, განსაკუთრებით, თუ ბავშვობაში გადახდენა, ადამიანი ძნელად ივიწყებს. მე კი, როცა სოფლი მომენატრება, როცა ქალაქში გამოევატილს მიწა და სუფთა ზეცა მექანის, თვალწინ ხატად ის სურათი დამზღვება:

შეა ეზოში უხმოდ მდგარი, თევზებგამმოწყდილი ლექსო და თამუნა.

თევზები კი, რასაკვირველია, ნილითა სავსე...

2 × 2

„ნოზა“ პეპი საანგარიშო!

თარიღი ჭათურია

— არახოდეს შემცდარა
მძმაჩემის „ჩოთქი“:
ორჯერ თრი კოველთვის
არის მხოლოდ ოთხი!
არახოდეს შემცდარა
„ჩოთქი“ ჩემი ძალის:
ერთჯერ სამი კოველთვის
არის მხოლოდ სამი!
რასაც იანგარიშებს,
არის მუდა სწორი:



ტრიჯერ თრი კოველთვის
არის მხოლოდ ორი!
ეს არ იქთს „ჩოთქი“ და
არ გამოწერეს ღმერთი,
ერთჯერ ერთი კოველთვის
თუ არ იქთს ერთი!
— ამირანამ, მაგ ბრიუვა,
საქმე არ იმოვ?
„ჩოთქი“, ბიჭო, მოხწაფლის
საანგარიშო!
— იქთს საანგარიშო!
საანგარიშოთიც
ოთხი შოთი გამოვა
ორჯერ თრი შოთი!

4

X

H

II

H



რისტატები

რვეაზ ინაიოვილი

გაღმერაში სოფლებით თუ ქალაქის ძალიან
განაირა უძნელი ბავშვები შემოვიდნენ. წინ
მასწავლებელი ქალი მომდონდათ.

ბელისაც და ბავშვებსაც უოჩბლად ეჭვისურულებული
უოჩბლად ათვალიერებდნენ სურათების ჯაჭვების
დაკაბებს. მაიც ეტყობოდათ, რომ ქალაქელები
არ იყვნენ. ჯერ ერთი — მხით ქეთხდათ შეშუ-
შეული სახეები და ხელები, მეორეც — ცოტა
თუ მეტად გაეცინებოდათ, ხულ ერთმანეთს
ეფარებოდნენ.

შეოლოდ ერთი თორმეტიოდე წლის ბიჭი
მიდიოდა თავისითვის. ხელები უან ჰქონდა შე-
მოწყობილი, დაფიქრებული უყურებდა ჭვლა
სურათს, კულა ქახდაკვებს. გაძირჩვით დიდ-
ხანს განხრდა მხრებოშველებული, გაცონე-
ბული ბატის ბიუსტობი. განინიდან შემოურა,
ისევ წინიდან შეაჩერდა, მიუიდა მთლიან ახლოს,
ასწა ხელი, ფრთხილად დაუსვა მსახურს.

— ხელი! ხელი! — მოისმა მკაცრი ხმა.

ბიჭმა მაიხედა, ხნიერი ქალი და მთლიად
თეოროტმიანი, ხელჯოხისაგან დაღუნული მამა-
კაცი იდგნენ. ქალი წერებოდა:

— შექება როგორ შეიძლება! კვედამ რომ
ვჩერ აუცვ-დაუცვას ხელი, რას დაემსგავსება!..

ბიჭმა თავი ჩაღუნა და წვეიდა. იმ ოთახში
აღარაურისათვის შეუხედავს, მეორე თათაში
ისევ კომპიუტერული მანქრნდა დიდ ტილოს,
რუმექულდაც დადი ლურჯი იყობი და პატარა
მხიარული ცეცხლი იყო გამოსხის უდის. თავსე
ვიღაცებ დადაღ ხელი, აიხედა. ის თეოროტმიანი
კაცი იყო, ხნიერ ქალთან რომ იდგა წელან.

— გეწყინა? — ღიმილით ჰეითხა კაცმა ბიჭს.
ბიჭს გაუგებრობა გამოეხადა სახეები.

— ქალი რომ გაგიწყრა, — ხელი, ხელით.
ამასე ბიჭს გაელიძა. მაიც არაური თქვა.

— მეც სულ შენ გიყურებდი...

თეოროტმიანმა კაცმა მელაში ხელი გამოს-
დო. ჯოხი მეორე ხელში გადაიტანა.

— თან ვიაროთ, შენს ჯდუჭს არ ხმიორჩე-
კოთ რამე მინდა გამბბო და, თუ შეიძლება.
ბიჭმა თავი დაუქნია.

— მიამბეჭო.

— პაპა მყვდა ერთი, კახეთში, ვაზიძირას
ეძახდნენ. ხომ კაი სახლდა — ვაზიძირა!

ბიჭმა ისევ თავი დაუქნია.

— იმ ვაზიძირას იმოღენა ვენახი ჰქონდა,
თვეში რომ დაგვახანა, ბოლოში ვერ გააგონებ-
დი. თან მოვლილი იყო ის ვენახი, ცუდად შებ-
რუნებულ ფოთოლს ვერ უნახავდი. დასხმა იცო-
და, თითქოს საგანგებოდ დაუკიდებიათ მტკ-

ნებით... და აი, ამოდენა, ასე დასხმულ კვეჩაში, უწრებინ რომ შეითვალიშოდა, შემწიუდებოდა ცოტა, — სად შეითვალიშოდა ხოლმე კველაძე პირველდა, ხომ იცი, — ბილიკეთან; დაგინაბავდით ჩეკნ, პატარები, იმ ხასიათში შეთვალიშულ მარცვლებს და წაგვიცდებოდა ხელი, კამოვანებივავდთ. კაცოდით, არ უჟარდათ ეს გამოცეკვა დიდებს, მაგრამ მაინც წაგვიცდებოდა ხელი.

გამოვანენ ერთხელაც ზუსტად სამი მარცვალი და ტაც — ღოფაში! გადავხტი.

გაცეცხლებული პაპა კიდევ მიღერებდა სილას.

— რამდენჯერ უნდა გითხრათ, ნუ ჰყენეავთ მეტე, რამდენჯერ უნდა გითხრათ!

წმოწითა კრთხელდაც, მაგრამ გავიქეცი.

მაშინ ვე გხებდებოდი ასე კარგად, აღლა კი აი, ასე გხება კველაფერს, ჩემი ხელისგულივით. პაპის ძალიან მოსწონდა, ემამუშებოდა თავისი ნაგეოთბა — ვენაბი. მოჭუტბადა თვალებს და უურებდა ხოლმე საურმდან ტებობით. შიგნით მოწყვიტეთ, მთელი მტევანი მოწყიტეთ და აქედან ნუ მიმახიჯებთო. გიეგბივით უცართ თავისითი ნაგეოთბითი ნამდვილ ოსტატებს, მევენახე იქნება თუ მოქანდაკე, სულ ერთია... შენ რა გაინტერესებდა იმ ბიჭის მხრისა, ხელი რომ დაუხეი?

ბიჭიმ გაუბრავდ თქვა:

— რაფორ იყო გამრიალებული!

— კარგად იყო?

— კარგად.

თეორთმიან კაცს გაეცინა, ჯოხი ორივე ხელით დაიბჯითა წინ.

— სიმოოც ხომ არ გაინტერესებდა?

ბიჭიმ თავი დაუქნია.

— თბილი არ ღმოჩნდა?

— კი, თბილიც იყო.

— აბა, გაგშლილვარ წელში, — აიმართა, — ვა ბიუსტი ჩემი გაეკეთებულია; ჩემი შვილიშვილია, პატარა.

— მართლა? — თვალები გაუბრწყინდა ბიჭს.

— მართლა.

კაცმა ბიჭს მხრებზე მოსდომ ხელი.

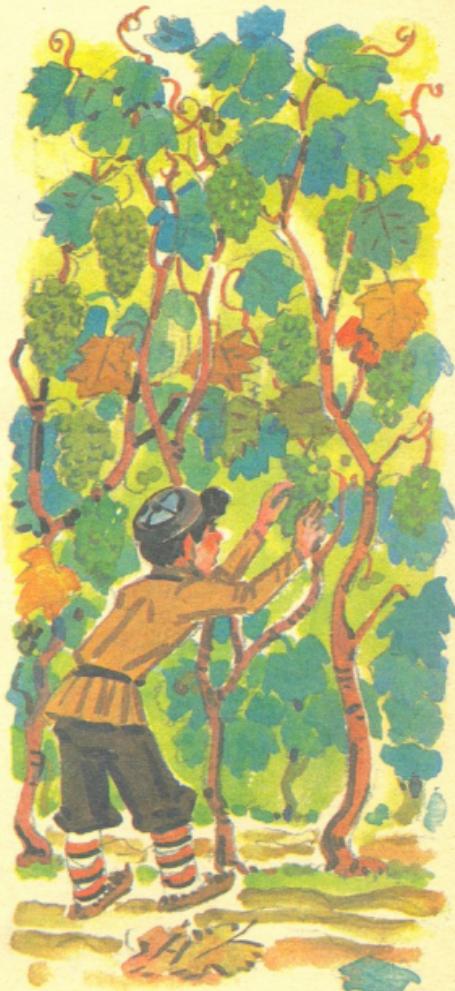
— გივებივით არიან ოსტატები, ერთ წერტილს ვე იტანენ სხეის დასმულს თავის ნაგეოთბაზე; სულ ერთია, მოქანდაკ იქნება, თუ მკუნახე ვახიძირა. ამიტომ არაფერი არ უნდა

გაწყინოს მათგან.

ხელიც და ჯოხიც ასწირა გამოშვალებულის ნიშანად და წავიდა.

— ეს იყო, რას გვლაბარაკებოდა? — ჰეითხა ერთმა ცხვირაარებიდამ გოგონამ ბიჭს.

ბიჭმა მხრები აიხენა. მაინც იდა და იქით იუწრებოდა, თეორთმიანი კაცი რომ წავიდა.



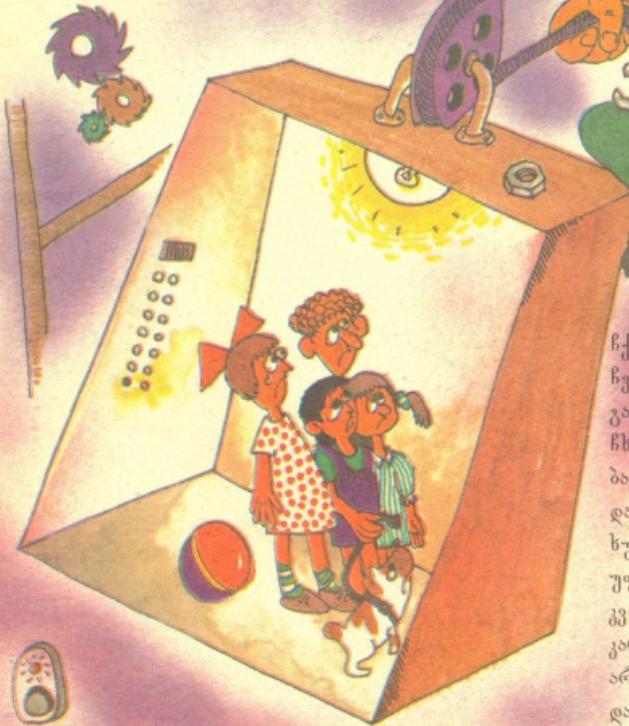
მხატვარი ელუარდ აჩბოკაძე

୩୦୪୫୦

CPUPA

როცა სპექტაკლის გარეთ,
უძალ ვწნდებით ღიაყერთან,
თითხ დავაშერ ციცქა ღილაკს,
აინთება წითლაძე.

გაიღება შესტის ქარი,
„მოპრახნდითო, აბა!“ —
და ქაბინით — ჰერი, ჰერი, —
ძირს ვაშვებით სწრაფდ.
თუ შემთხვევათ დაზიანდა,
ასმის ვაი-ვიშე,



ხქარა, ხქარა, მთებძრეთ,
 ჩვენს ლოგტს გასაჭირდი.
 გამოცდილი ხელოსანი
 წეირევდელობს დინად,
 ბაგირხა და რკინის ჭახრაჟს
 დაეკირვებით სიხაფს.
 სუმრობაა, ჩვენს სიცოცხლეს
 უფრთხილდება იგი,
 კვლავ ინთება დილი წითლად,
 კართხს დება რიგა.
 არხეინად აგმა-დადმა
 დავხეირნობთ ახლაც,
 ლავგტი ჩვენი განურელი
 ძეგლიარი განლენეთ.

პატარა მღყემასი

ზაალ ვააროიძე

ეს პატარა ბესია
მთლიან ნამდვილი მწევმსია.

მოკუნტრებჲ თიქნებით
მოხატულა ფერდი;
ეხმანებათ ჯიქნები —
აფხებული რეჟო.

ჰეი, გოგო, ნათია —
შომექელე, მაღლია.

აქეთ გამოუწევერი,
არ შეგვასწროს ტევში;
რა ექმაყაბს უცქერი
ცაში, გოგო, შემლი!

იოგვლივ მინდვრის ჸდევა არის,
ნათი ბესის და არის.

ხატებულებს დახდევეს
ნათი — ფრთხიატულა;
მოკუნტრებჲ თიქნები
კელებ დავასტულან.

ეელაძევ აქვთ ცვრიანი
მობიბინე მთლია,
გოჭა რქებით ამჟობს



მათი წინაშემდოლი.

ეს პატარა ბესია
მთლიან ნამდვილი მწევმსია.
წუთი-წუთზე ითვლის —

გაწვდილი აქვს თათი:
ერთი,

ორი,

სამი —

შეეთვენდება წამით.

ხომ არ მაგლიათ,
მწევმსის ნაყლიათ,
თუმც ფარებს არვე
თვლით არ მიძღვება;
მზე გორაკებს გადასწდა

ჟაშე გვიანდება.

ჰერი, ახლა ხასლისკენ,
მხარზე კომბლით — ჰერი,
ბესი არვეს აგროვებს
და ხმამაღლა მღერის:
— გამოვდენე ოცი და
მომჟავს ჟაბან თცი,
ბებოს გაეხარდება,
თვალებს დამიკოცნის.

ეს პატარა ბესია
მთლიან ნამდვილი მწევმსია.

პავი გახვაკორი

პავი ნირგვის ცხოვრება

პავი გახვაკორი

წევთაისის გიმაზიაში.
ისახესის ზორციტა.

კოცებუ. მასისმოვიჩი და
გამოცდება. ტრი.

საახმა. „ორი სისმარი“.
„პავილი“.

სოფელთან გამოთხვე-
ბას აგარ მტკიცებულებად გა-
ნიცდას. აქ გათავდა ჩემი
ბავშვისის პირველი ხანა —
ბენიერი, ნაყოფიერი და
ღაულიშვილი.

გიმაზიაში შეს ული
აგარი ერთად თავშეკრილ
იძღვებ ბავშვს რომ დაინა-
ხავს, ქრთ ადგილზე დამხეუ-
ლი დადგან. მოზრდილი
ბავშვები სულგანაბუღები
მერხებები სხედან, ახლადმო-
სული პატარა მოწაფები კი
ყდლილთან ჯგუფ-ჯგუფ
არ უნდან. კედლებზე ირგ-
ვლივ ჩამოკიდებულ ქადალ-
დის ფიცრებზე ბავშვებს
ანბანს და ამოსადებს აკი-
თხებენ. ყაველ ჯგუფ უკ-
როსი ჟყავს. ბავშვებს თუ კით-
ხებ შემდება, წყვლას ურ-
ტყმებს ბავშვები რომ კედ-
ლებს შემოვლიან, კითხვა
უკვ ნახავდი აქვთ და
შეუძლიათ მერხებზე დასხ-
დნენ. ზოგი თურმე ამ კედ-
ლების შემოვლას წყლიწად-
ხე მეტს ახდომებს.

რაკი აკაკის ანბანი შეს-
წყვლილი აქვს და რუსულ
კითხვაშიც ნავარჯიშვია,
ამ კედლებს ერთ დაეს შე-
მოიბენს. მასწავლებელი
ალერისით ხელს გადაუხვებას
და უფროსებთან დასვამს.

რუსული ქნის გავე-
თილზე ქართული ვისაც წა-
მოსცდება, იმას ხელში თუ-

ნუქის ფირფიტას, ანუ „მარ-
კას“ აჩერებენ და თან ხელის
გულზე სახახავს ურტყამენ.
თუ გავვეთილების დამთავ-
რებადებები ბავშვებს ეს ფირფიტა
ხელში შერჩა, უსაფილოდ
დარჩება, ამიტომ ცდილობს,
როგორმე სხვას შეკრისოს.
ეს ერთმანეთის გაბრიყებას
და ციირებას აჩვევს ბავ-
შვებს.

აკაკი გიმაზიაში ერთი
კვირის მის ულია, რომ მას-
თან ერთი ანგელოზის სა-
ხანი პატარა ყმაწვილი მი-
ვა და მუჟობრული, ტკბილი
დილილით ქართულად რაღა-
ცას ჰქონდება. აკაკიც ქარ-
თულად უსასებებს. ყმაწვი-
ლი სიხარულით შეაჩებებს
ფირფიტას. აკაკი ფირფიტას
კი ჩამორიმებს, მაგრა სა-
ხახავის დარტმაზე არ და-
თხნხმდება, მარტო ვართ და
კი გაიგებსთ. ბიჭი ეტკა:

მე თუ დამარტკა, შენ რა
ჭრელი პეპლა ხარო? და
მასწავლებელთან დააბეჭ-
ლებს. მასწავლებელი მრის-
ხან ედ ეტკას აკაკის, ურჩი-
ბას როგორ ძედა, აქ შენი
სახლიდ ხომ არა გამონიათ?
დარტკაებს დაუძიბებს და
უბრძანებს: როხგი დაპა-
რითო. აკაკი ფანჯარასე
შეტტება, მინა გამოტკრვე,
გადატტება და შინ გაიქცეა.
შშობლებს განუცხადებს: თუ
კიდვე გამაგზავნით იმ და-
საქცევ გიმანახიაში, თავს
დაფირჩიობო! შეზინებული
შშობლებიც თავს ანგებენ.
კვირის თავზე წერებლების
ოჯახში მივა ქუთაისის გიმ-
ნაზიის დირექტორი — კო-
ცელუს ქართულის კარგი
მცოდნე და ქართველების
მოვარული; აკაკის ფალა-
ფერს დაწრილებით გამოკ-
კითხავს, მერე მოუვერება და



ეტჯის: შეი ნუდარევისი გე-
შინია! ხეალ ჩემთბ მოდი
და კლასი მე წია იცესო.
მორე დღე კლასში აკაის
მართდაც კოცებუ შეიგანას,
თან ბრძანების, მარკა და ცე-
მა-ტყება მოსპერო.

მაგრამ ეკოლიბრის ცენტ-
რულის მაინც არ მოშლიან.

ერთხელ ერთი მოსწავლე
კლასში ხაჭაპურებს მოი-
ტანს და დატარებიში თითო
კაბიყდ ჩაგდებს; რამდე-
ნიმე ბაჟშევი დაღებს თითო
კაბიყს, მაგრამ ვისიც ღამე-
რიით შექვება, ხაჭაპურე-
ბიც მოსი იქნება. აკაის
სულ წას დლვას, ხელს მათ-
წერს და კაბიყს დადებს. შე-
მოესწრებათ მასწავლებელი.
სასტუდიოს ხაზზე დასტუ



თოდ აღარ აქცვეს, აღარც
ასწავლის და აღარც რაიმეს
კუთხება.

გამოცდებული აგარა შენ ურთაშეს-
ხსული აკავი შენ ურთაშეს-
ხსული დაბრუნდება. მამა-
მისს სტუმები ჟყვავს და აკა-
ვის გამარჯვების ამბობს რომ
გაიგიას, თავის ქების დაიწ-
ვებს, თავისადუნული იღებს კა-
თავს მაღლა არ იღებს. ხადა-
მოს, დაბაძნებლდა ჩატო-
ლილ აკავის ის ლოგინებუ-
ნიმოუჯდება და ეუბნება, მა-
მან წერდან გითხოვთ, შემთხვის

სხვებს რომ ეკობნათ, შენი
სირცხვილი იქნებოდათ.
სხვები რომ პარგები იყვნენ,
შენი სირცხვილი რატომ აქ-
სება. სასირცხვილო ის
არის, შენდათვავა რომ არ
ვაძლისა და სწავლას არ
ცდილობ. სხვებს ეი არ უნდა
ეკიბნობოდე, უნდა ცდი-
ლობდე, შენ იყო კრგი, და
სხვებიც თუ შენისთანებრი
იქნებან, ჟერთეს არ იქნე-
ბა? შენ ამით რას დაკრგდა?
მათ სიკეთე კიდვებაც უნდა
გიხაროეს.

မြောက်ရွှေ ဖျော်ဆီ တာဂျာ စာ-
နှုန်းရှိခိုင် ဒါနအစ္စ ၁၃၂၅
မြတ်စွဲမြတ်စွဲ နှုန်းရှိခိုင် ၁၃၂၅

ერთხელ, დიდ შესვენებაზე, რახან დილით არაფე-

რი უჭამია, აკაკი შინ მიირბენს, ახალუხინ ჯიბეში ცხელ მჭადს ჩაიღიძეს, ისკვეყლობიში გაიქცევა, და ტროეს გაკვთილზე დააგვაიდნება. ტროეს ხუთი მოწვევა ჟავა გამომძაბეგ ული ძაგლს და დაგვიანებულ აკაკის იმან ამოუკუნებს. ცხელი მჭადი აკაკის ბარძებს დასწევს და შემაშენს დაიწყებს. ტროე შეამნევს და ჯიბი იდან მჭადს ამოაღებინებს, მოულ კლასს ხარხარი აუტყვება. მასწავლებელსაც ულვაშებში ჩაეცინება და მჭადს მაგიდას ხადულს. მან დროს კლასში ინსპექტორი შემოვა, დაირიცხება: ამ მჭადს ერთ რა უნდა, ვინ მოტინაოთ!... ერთ მოწავე წამოხტება და მოახსენებს: წერეთელს ჯიბი იდან ამოუღესო.

ინსპექტორი მიუბრუნდება აკაკის და შეკითხება: რად მოგიტანია? ბავშვები ჩაუკარდება, მაგრამ ამ დროს მასწავლებელს მასწავლებელი აკაკის და შეკითხება: ეს რა არის? აკაკი ამოიპავლება: მჭადირ? როთო? ცხელი ამოიპავლება: ეს რა არის? აკაკი ამოიპავლება: სიმინდის ფერითაო. მერე შეკითხება: სიმინდის როდის სთესენო, როგორ ისრდებათ, მჭადს როგორ აცხოვენო. ბოლოს, კარგიო, ეტევის, ხვალ ბრინჯის მოტანა არ დაგვაიწყებო. ინსპექტორი იუიქრება: მჭადი მასწავლებლის დავალებით მოუტანიათ და კლასიდან უხმოდ გავა.

მეოთხე კლასიდან რუსულის მასწავლებელი შეეცვლება. მისი გვარით საპატა, სულ ცხირ-პირი ჩამოსტირის და სხვის სიცილზე გული მისდის. საპატა აკაკის აითვალისწინებს და წინა მერხიდნებს უკან მერხს გადასცამს. წინა მერხებიდან ბავშვები თითო უწევნებენ, აკაკი სიცილის ვერ იკავებს და საპატა კლასში შესვლას აუკრძალავს. დირექტორი ამის მიზების გასარკვევად საპატა გაკვთილზე შევა. საპატა კირილე ლორთქიუნიდებ ეყოლება დაფისთან გაფანილი. კირილე დინჯი ყმაწყილია, საპატა კი არ უკვანს, მოწავე რომ საკითხს დიდხანს უფიქრდება. დაფიქრებულ ლორთქიუნიდებს ზურგიდან მიეპარება, თავში ხელს დაპრინცს და ცხირ-პირს დაგასხვ მასდლევნებს. სწორე ამ დროს შევა დირექტორი. ამის მერე საპატა გიმნაზიაში ვედარაციის ნახავს.



გიმნაზიის ისტორიის მასწავლებელს გუნდის ასეთ კი მოხუცების ულობაში დაწერილ მოთხოვნაში „ორი სინამარი“ იგი თურმე გატაცებით უკვებოდა ბავშვებს მონდოლებენ რუსების გამარჯვების ამბების. აკაკი შინ რომ მიიღოდა, მამამ წიგნი გაღმოუდო ქართველებისა და მონდოლების ბრძოლაშე, აკაკი ეს წიგნი უჩვენა მასწავლებელს. მან კა უთხრა, მაგ წიგნში ტუკილი ტერება და წერ დაუჭერებოდ; მერე ინსპექტორთან დაასმინა, და აკაკის წიგნი ჩამოართვეს, არ იცი, რომ ქართული წიგნების კითხვა აკრძალული გავქვეთს? ერთხელ აკაკის სკოლაში ქართული სახარება უნახებს. მასწავლებელმა უთხრა: ჩევნს ენასე დაწერილს ძაღლის ენასე დაწერილი წიგნი ამჯობინო? და წიგნი კედელზე მიუხეთქა, აკაკი კლასიდან გამოვარდა და სახლში მისულმა, ბალიშში თანხარკულმა და გულმომჯდარმა დიღდანს იტირა.

აკაკის დის, ანას თქმით, აკაკი ეპს-შევიდ წლამდე ზეპირად გამოთქვამდა ხოლმე შაირებს; მერე როცა წერა ისწავლა, წერდა კიდევც ბარველი ლექსი რომ დაწერა, აკაკი თორმეტი წლისა იქნებოდა და იმ დღიდან კალმი ხელიდან აღარ გაუშვია. ეს არის ლექსი აქანდელისადმი:

...გაბრწეულინდი, ჩემთ ქანდელო, მინათლე ბეჭელი დამისა!..
მინათლე, რადგანც დაგირჩა
სინათლე მცირე ქამისა!..

ლეკვი საგავავო გაღი

ციხა კითიაშვილი

გიამ ლეკვი მოიუენა,
 თქვა: — ჰეხედეთ, იცის ეეფა!
 — ჸამ-ჸამ, ჸამ-ჸამ, — ვინ აცალა,
 ჸეჭიბრა უძალ ბექა.
 ბექას შაქრო მიეჭველა,
 შაქროს — დათო,
 დათოს — თინა,
 ჩაისუნთქა ქახბერმა
 და ბოხი ხმით ჰეჭლრინა.
 ეეფს ციცინო,
 ეეფს თმარი,
 ეეფს ლაბა და
 ნახი ლელა,
 რა ბაღია მისთანა,
 ძაღლს უტევენ ერთად ეველა.
 ავობს ზურა,
 ავობს კატო,
 აქვთ მზია,
 იქით — ტატო.
 ნუმად არის ძაღლი მარტო
 და ჰესცექრის თავის ჩატრონის...
 — რად ეეჭენო, ნეტავ, რატომ?



კალათბურთი

ნოდარ გამავალი

კალათბურთი გამოიგონა აშშ-ის ქალაქ სარინგფელდის კოლეჯის მასწავლებელმა, ცნობილმა რაგბისტმა და ტანმოვარგიშვემ, დოქტორმა ჯეიმს ნეისმიტმა. 1891 წლის 21 დეკემბერს კოლეჯის მოსწავლეთა შორის მოეწყო პირველი ოფიციალური მატჩი. ამიტომ ეს დღე კალათბურთის დაბადების თარიღად არის გამოცხადებული. იმ შესვედრაში 18 უმაწვილი მონაცილეობდა, ესე იგი თითო გუნდში 9-9 მოთამაშე გამოდიოდა. მოთამაშეთა რაოდენობა გუნდში მოგვიანებით შემცირდა ხუთამდე.

თავდაპირველად ბურთს ხის ჩვეულებრივ კალათაში ისროდნენ. ამიტომ უწინდა ნეისმიტის მეგობარმა და კოლეგამ ფრენკ მორგანმა თამაშს ბასკეტბოლი („ბასკეტ“ ინგლისურად კალათს ნიშნავს, „ბოლ“ — ბურთს).

ფარები მოედანზე პირველად 1892 წელს დადგეს. ერთი წლის შემდეგ კი ხის კალათები რკინის რგოლებით შეცვალეს.

საერთაშორისო საჩივიელზე კალათბურთი 1901 წელს გავიდა — ამ დროს ის, როგორც მოძრავი სპორტული თამაში, ბუფალოს პანამერიკულ გამოფენაზე აჩვენეს.

თანამედროვე კალათბურთის უშუალო წინამორბედად სპეციალისტები მაინც მიიჩნევენ ამერიკის კონტინენტზე გავრცელებულ ხალხურ თამაშს „პო-ტა-

პოქს“, რომელსაც უთუოდ იცნობდა ნეისმიტი. იგი, ალბათ, იცნობდა მექქისუკურ კაუჩუკის ორიგინალურ ბურთსაც („ოლდმატიტცლი“), რომელსაც მექესიკის მკვიდრი ინდიელები — აცტეკები ოსტატურად აცვრენდნენ ქვის რგოლში. ნეისმიტის დამსახურება ის გახლავთ, რომ ეს ცოდნა მან ორგანულად დაუკავშირა თავის გამოგონებას.

საქართველოში კალათბურთი საკმაოდ ორიგინალური და უჩვეულო გზით შემოვიდა. 1922 წელს მოსკოვში, სკოლნიკის სტადიონზე, საკავშირო სპარტკავალის დღეებში, თბილისის მუშვავის ფიზკულტურული წრის ხელმძღვანელმა





ალექსანდრე ჭელიძემ ნახა უცნობი თამაში, ჩაიწერა მისი წესები და უკან დაბრუნებისთვის გააცნო იგი ნაცნობ-მეგობრებს. ერთი წლის შემდეგ, მუშავის ეზოში ორ ადგილობრივ გუნდს შორის გამართულმა პირველმა ოფიციალურმა მატჩია დასაბამი მისცა კალათბურთის ისტორიას საქართველოში.

მაგრამ, როგორც ირკვევა, ამ უდავოდ აღიარებულ და დადგენილ ფაქტსაც აქვს წინაისტორია. 1901 წელს თბილისში გამოიდა ქალაქის ვაჟთა მეორე გიმნაზიის ტანცარებიშის მასწავლებლის, ჩეხი ა. სკოტაკის წიგნი „ტანცარებიშული თამაშები“. წიგნის ერთ-ერთი განაცვეთი „თამაში დიდი ბურთით“ დათმობილი აქვს კალათბურთის აღწერასა და წესებს. სამწუხაროდ, არ ვიცით, თამაშობდნენ კიდევ თუ არა მაშინ კალათბურთს საქართველოში.

ქართული კალათბურთის ისტორია იწყება 20-ანი წლების საუკეთესო გუნდით — „სინათლით“, გრძელდება თბილისის ოფიცერთა სახლის კლუბით და განვითარების ზენიტს აღწევს თბილისის „დინამის“ გამარჯვებებით.

„დინამის“ კალათბურთელთა კლუბი

შეიქმნა 1933 წელს. პირველ დღე წარმატებულ ტებას საკავშირო სარბიელშე 1950-ის წელს მიაღწია. ოთხერ იუკ ქვეყნის ჩემპიონი, სამჭერა — საბჭოთა კავშირის თასის მფლობელი; ერთხელ მოიგო ზამთრის საკავშირო პირველობა. გაიმარჯვა ბევრ საერთაშორისო შეჭიბრებასა და ტურნირში. თბილისის „დინამის“ კალათბურთელები, 1947 წლიდან მოკიდებული, რეგულარულად გამოდიან საკავშირო ნაკრების შემადგენლობაში. სხვადასხვა დროს ევროპის ჩემპიონები იყვნენ ოთარ ქორქია, ნოდარ ჭორჭიკია, გურამ მინაშვილი, ვლადიმერ უგრეხელიძე, ზურაბ საკანდელიძე, ამირან სხიერელი, მიხეილ ქორქია, ნიკოლოზ დერიუგინი, ქალებში — ალისა ასიტაშვილი. 1967 წელს მსოფლიო ჩემპიონი გახდა ზურაბ საკანდელიძე, 1982 წელს — ნიკოლოზ დერიუგინი; 1972 წელს მიუნბენის ოლიმპიურ თამაშებში ოქროს მედლები დაისაკუთრეს ზურაბ საკანდელიძემ და მიხეილ ქორქიამ...

დარწმუნებული ვართ, კალათბურთის ისტორია კვლავ გამდიდრდება ქართველი ახალგაზრდების ახალი, სასახლო წარმატებებით.

სპორტსმენი გაგა

გურამ პოპარიძე

სპორტს მისდევს ჩემი ბაბუა,
ჯერ არ გამსდიორ ავადა,
ვარჯიშმა მისი სიბრე
კარგა ხნით გადაეკადა;
ამბობს — სპორტი მაცილებსო
მე ბაცაცა ბაცილებსო
და არც ერთი მიქრობით
ზედ არა მეავს მიძრობით;
ბებო კი სპორტს აქიაქებს
და ქაც ქექავს აფთიაქებს.



მხატვარი მარანა მორჩილაძე

ქირნახული

ვიწყებთ საუბრებს, რომელთა საერთო სათაური იქნება „ჭირნახული“.

ჭირნახული ადამიანის ხელით მოყვანილ მიწის მოსავალზე ითქმის. რატომ მაინც და მაინც ჭირნახული? იმიტომ, რომ მას დიდი გარჩა სჭირდება, ეს ნათესები მხილველნი არიან ადამიანთა თავგადადებული შრომისა, მიწის ნაპეურები მათი ოფლისა, მიწის სიკუპარულით ათროთლებული მათი თითებისა, ლოცვა-ვედრებისა, — მოწყალე თვალით გადმოეხდა ზეცას, აერიდებინა უამინდობა: სეტუვა, უცაბედი უინვა, ძლიერი ქარი, კოისპირული წვიმები, გვალვა... და თუ ადამიანი კარგ მოსავალს მიიტანს შინ, იგი ძლიერად, გამარჯვებულად თვლის თავს, თვითონ მოსავალს კი მოფერებით უწოდებს ჭირნახულს.

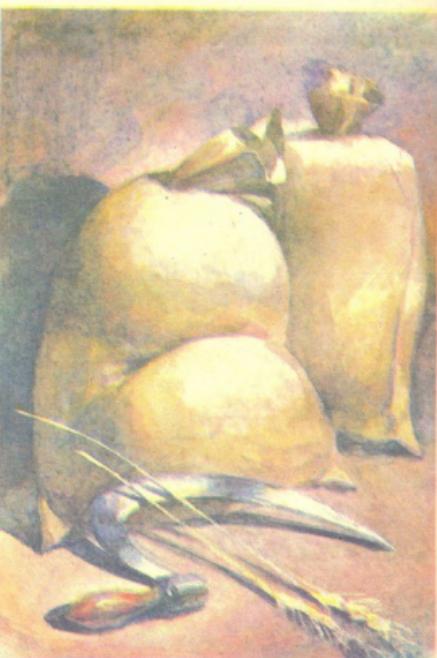
თანამედროვე ადამიანების დიდი ნაწილი დაშორდა მიწას, მათ შორის ჩვენთანაც, ჩვენს ქვეყანაში. და მაინც, ვუიქრობთ, არავს სოვის ზედმეტი არ იქნება იცოდეს, რას ვჭამთ, რა როგორ მოდის და საიდან. ცოდნა ხომ, კველაფერს რომ თავი დავანებოთ, თავისთვადაც არის დიდი სიამონება.

დავიწყებთ უკელაზე მთავარით — პურით. საიდანა გვაქვს პური? ხორბლიდან!

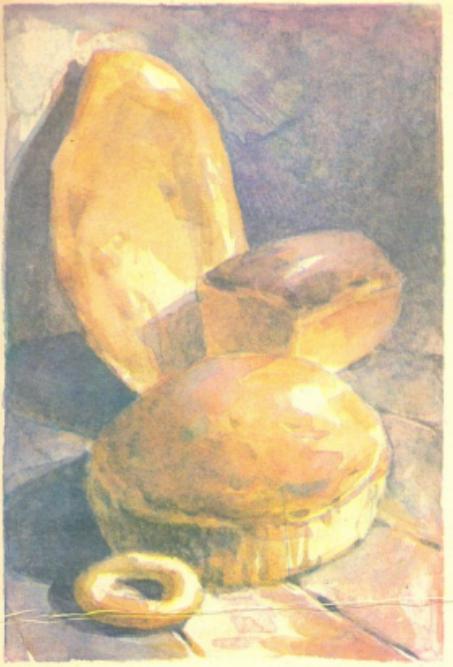
ჭირნახულთა შორის უკელაზე ამაყად ხორბალი წარმოითქმის. სჭირდება ვინმეს განმარტება, რომ დაფქული ხორბლისაგან ცხვება პური? მერე რამდენნაირი პური: თეთრი, ძალიან თეთრი, თალზი, შავი კი: ფუნჩულა, დაბრაწული, კნატუნა,

თხელი ლავაშები, შოთი... ტკბილი ნამცვერების ნაირსახეობანი ხომალურიზაფა აურაცხელიც კია. ხორბლისგან მაზადებენ მაღლაბარისხოვან სასმელებს, სპირტებს, ბურღულეულს. მისი სულ ბოლო ნარჩენებიც კი ძვირფასი საკვებია ცხოველებისათვის.

მთელი მხოლოდის ნახნავების თითქმის მესამედი ხორბალს უკავია, თანაც ხორბალი უკელგან მოშევათ, დედამიწის უკელა კონტინენტზე. მოშევათ სხვადასხვანაირი ხორბალი. მაგალითად, ეთოპურ ხორბალს იისურერი დაპკრავს, არის მწვანემარცვლიანიც, წითელმარცვლიანიც. სხვადასხვა ჭიშის ხორბალს სხვადასხვანაირი აქვს თავთავიც, გემოც. ზოგი თავთავი თითისტრისხებურია, ზოგი კვადრატული, ზოგი პრიზმული. ზოგი ფხინია, ზოგი უფხო.



მატერიალური თავაზ ხაციშვილი



1903

ხორბალი უკველესი კულტურული მცნარეა, ის ქერ კიდევ 7-8 ათასი წლის წინათ მოპყავდათ წინა აზიაში. მსოფლიო ხორბლის 30 ძირითად სახეობას ითვლის. ამათაგან 12-ის სამშობლო წინა აზიის ქვეყნებია, მათ შორის საქართველო. ნახეთ, როგორ მშობლიურად უდერს ჩვენებური ხორბლის სახელები: გვაწა ზანდური, ჩელტა ზანდური, ასლი, ძველი კოლხური ასლი, დიკა, თავთუხი, მახა, დოლის პური; ერთ გიშს დედაც კი ქვევია. ჩვენში ხორბალი უმთავრესად აღმოსავლეთ სასაქართველოში და დასავლეთის მაღალ აღვილებში ითვება.

გავრცელებულია ხორბალთა რბილი და მაგარი გიშები. რბილი ხორბალი დედამიწის შედარებით გრილ აღვილებში მოპყავთ, სითბოს მოყვარული მაგარი ხორბალი კი — სამხრეთ ქვეყნებში. თეს-

ვის თავისებურებანიც ორ ძირითად ჭავჭავად მყოფს ხორბალს: საშემოდგომოდ საგაზაფხულოდ. საშემოდგომო ნათესა, როდესაც ზაფხულის დასაწყისში მოხულს სექტემბერში ან ოქტომბრის დასაწყისში მიაბარებენ თესლს. შემოდგომის წვიმები და მზე მალე გააღივებს მარცვალს და ყინვების დაწყებამდე გეგილი კარგა ძლიერად მოიყრება. ასეთი გეგილი კარგად გრძნობს თავს თოვლქვეშ. ფეხი ვითარდება, გაზაფხულზე კი მოლონიერებული ხვდება ამინდის ცვალებადობას. საგაზაფხულო ხორბალი გაზაფხულზე ითვება, თუ ამინდმა ხელი შეუწყო, არც ის მოგვცემს ნაკლებ მოსავალს.

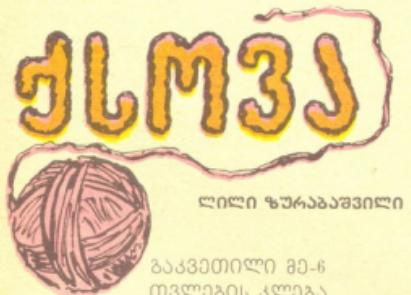
ძველად ყანებს ნამგლებით მკიდნენ, კერძებით ლეწავდნენ კალოზე. ახლა კომბაინი შეის და ლეწავს კიდეც.

ხორბალი უკველოვის დიდი იმედი იყო მშრომელი კაცისა. ქართველი გლეხი იტყოდა: „შვიდ შაისს შვიდი ლერი მაინც რომ გეონდეს, კიდევ იმედი გეონდეს“. მართლაც, თუ მაისის წვიმები დროზე წამოვიდოდა, გამეჩხერებული გეგილიც კარგ ყანად იქცეოდა. კარგ ყანაზე ამბობნენ: „ზედ რომ საცერი გააგორო, ძირს არ ჩამოვარდებაო.“ გლეხი ეფერებოდა და ეალერსებოდა ყანებს: ნიავი რომ დაუბრავდა და ყანას აალელვებდა, გლეხი იტყოდა, ყანა კურდლაობძოს, ანდა: ააშრიალა ყანამ თავისი მზეყაბანიო. ყანაზე უამრავი ლექსი შექმნილია, აი ერთი: ენათ, ოქრო-ზეურმუხტო, გლეხის დიდებავ, ენათ, იქურთხოს მისი მარჯვენა, კინც გთესა, მოგიუვანათ.

ხორბალმა დიდი მოსავალი იცის, კარგ წლებში 70-80 ცენტნერს აღწევს ჰექტარზე. მაგრამ მას ადვილად აზიანებს გვალვა, ცხელი ქარი, ხეტუვა, დაავადებანი; ამიტომაც ხორბლის ნათესებს თავს უნდა ევლებოდეს ყველა, დიდიც ჭავჭავაც.



ԱԿԱԴԵՄԻ ԸՆ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ



ପ୍ରକାଶନ ମେଳିକା ୧୦-୧
ପ୍ରକାଶନ ମେଳିକା

თუ წალმა პირიდან გვინდა თველების დაკლება, თრი ან რამდენმეტ თვალი ერთად უნდა გამოვიდოთ ან ზევიდან წალმით, ან ქვეშიდან წალმით (ხურ 1.).

თე უკუღმა პირიდან გვინდა ლაკლუპა, თვლები
კრთად უნდა გამოვიდოთ უკუმინთ.

ତେଣୁ କାହିଁ ଏବାରିବ୍ରଦ୍ଧି

ରେଷ୍ଟୋର୍ଡ୍‌କୁ ନାକ୍‌ଟିକ୍‌ଟ୍ ମେରାମିତାଗ୍ରହଣ, ଯୁଦ୍ଧକ୍ଷଳ କ୍ରେପ୍‌ଲୁ
ରୋଫ୍‌କୁ ଉପର୍ଯ୍ୟାନ୍ ଉଚ୍ଚ ଦରାଗାମଗ୍ରହଣ. ଅମ୍ବ ଗ୍ରାହକଙ୍କ ଜ୍ୟୋତିଃ
ନିର୍ବିକାରୀ ପରାମାର୍ଶ ମେର୍‌ଯୁକ୍ତିରେତ୍ତାରେ ହୃଦୟଗ୍ରହଣରେ,
ମେର୍‌ଯୁକ୍ତିରେ ପରାମାର୍ଶ ମେର୍‌ଯୁକ୍ତିରେ ହୃଦୟଗ୍ରହଣରେ
ହୃଦୟଗ୍ରହଣ ପରାମାର୍ଶରେ ହୃଦୟଗ୍ରହଣ ପରାମାର୍ଶରେ
ହୃଦୟଗ୍ରହଣ ପରାମାର୍ଶରେ ହୃଦୟଗ୍ରହଣ ପରାମାର୍ଶରେ

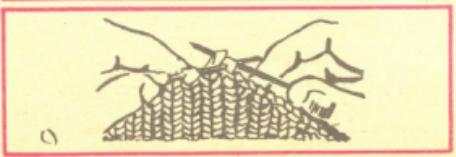
ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ, ମୁଦ୍ରାନ୍ତରିଣ୍ଡା ଓ ବୈପ୍ରାଣିକ ପୂର୍ବତା ଏହି ଜୀବା,
ଏହି ଶାନ୍ତିବ୍ୟକ୍ତିର ପାଇଁ ପାଇଁ ଯାଇଲୁ ନୀ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ ରାମ
ଓ ରାଧାକୃଷ୍ଣ ରାମଙ୍କ ଜୀବଶାନ୍ତିର ସ୍ଵରୂପ ରାମଙ୍କ ପାଇଁ
ଏହି ଅନୁଭବ କରୁଥିଲୁ ଯେ କୋଣାର୍କ ରାମଙ୍କ ପାଇଁ
ଏହି ଅନୁଭବ କରୁଥିଲୁ, ଏହି ଅନୁଭବ କରୁଥିଲୁ
ଏହି ଅନୁଭବ କରୁଥିଲୁ, ଏହି ଅନୁଭବ କରୁଥିଲୁ

ეს რომ პილიციელმა გააგონა, იფიტრა: «ალბათ, ვინმე კარგ შეხუმრებული ნაცნობი ყოფილაო!» ბოლოში მოიხადა და გაუშვა: ჯიბგორი.



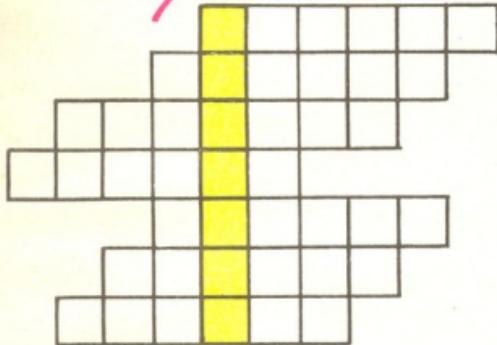
ନେବାର୍ଥୀ ଶ୍ରୀ ପ୍ରମତ୍ତିଶ୍ଵରାଲ୍ଲ ମେଟ୍ରୋର୍ ରହାଲୀ ଏକ ଗାୟାରଣ୍ୟକୁ ଦୂର
ରହାଲୁଥିବ ପାଇବାକୁମରିବା. ମିଳିଦ୍ୱାରର ରହାଲୁକୁ ଏମାଙ୍ଗ ଚିକିତ୍ସ
କୁନ୍ଦା ପାଦାଧିକାର ଲୁବ ଲୁଗ ଦେଇବିଲୁ କୁନ୍ଦା ପାଦାଧିକାରିବା.
(୩୫, ୨).

თკალების გამატებულადან შეიძლება სხვაფარაზადაც: ხასურულები და გერალიტეტის მოქმედობა რომ დაკამატებულით, რომ ის უკავები უკავები გამოიყენოთ, შემდეგ 4 ამ 6 წევი - უაღმა, მეტი ნაცვლი უკავები გამოიყენოდ რიგებ ჰალავაკავთ, გამოიკარისონ საქართველოს ჩიხიანა და ნაქმითი და შესაბამისი ძირით კუთხით მოვალეობა მოიცავით.



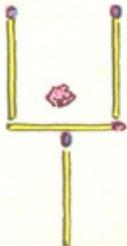
ქართველი კულტური

თავსაჭირო



შეავსეთ უჯრედების ფრინველების ხახლებით იხე, რომ ფერად ხელში მიიღოთ სიტყვა «კულტური» — ხენური კერძის (ხერისხი პურის) ხახლუწოდება.

შეადგინა მესტიის რაიონის აღიშის არასრული ხაშუალო სკოლის მოსწავლე ბესიკ ავალიანშა.



ასანიას ლერწვებისადმი შემდგნელ ჰექაზი პურის ნამცეკვა ჩავალინდა. კალააალგებულ შემოფლეო თემი ასანიას ლერი იხე, რომ ექვის ნამცეკვა ჰიქის გარეთ აღმოჩნდეს. ამ რეზე ჰიქის მოვარდებული შეცვალდა.



სამართლებრივ აღმა ცა-ბის
და 3. 0. ლენინის სახელმწიფო
კომისარია რეგისტრის მარ-
ნება შედლისას სამართლის
ნამდ ვერ ისამართლია-
ვოს.

გამოიის 1904 წლიდან.
საქ. კა ლე-ის გამომცემულია.

მოავარი რედაქტორი
რევაზ ინარიშვილი

სარგებელი კოლეგა: მარტი-
ნამი, მანანა ხელის, ლაპარა პამპა,
სამი მრავალის, ვარი ლაპის-
ვალი, სოლის და სახასა და კილი,
ლეილ ვარი, გარი ლამარისი, მა-
ნადა მელის და კილი, არა ხა-
რამი, მინარი ჩამარისი (კ. გ. მელიანი),
გიორგი, გიორგი, გიორგი.

სამხატვრო რედაქტორი
გიორგი გიორგი

გამნერები რედაქტორი
გიორგი გიორგი

მისამართი: რედაქტორი, გამოცემა-ობის,
საქამის — მანდამისი, ლენინის 14. ტელ-
ფონი 93-41-30, 93-98-16;
ა. მ. მოცემის 93-10-32, 93-98-18; ნამ.
რედაქტორი, 93-98-18; განვითარება-
ში 93-98-19.

გადაფა ასაწერად 20.07.89 წ., ხელმი-
წერილია განაცხადით 25.09.89 წ., ქა-
დაცხის ზოგ 60×97 მმ., ფოს. ნამ.
უფ. 2,5. ტრანზ. 168.000, ფაქტი-
ა. 1689

კვაზი ნახატი
ზემო დასაბის

«Дила» («Утро») — Ежемесячный
журнал ЦК ЛКСМ Грузии и Грузин-
ского Республиканского Совета
Всесоюзной пионерской организации
им. В. И. Ленина, для младшеклассни-
ков, на грузинском языке.
Отпечатано в типографии издатель-
ства ЦК КП Грузии.

Главный редактор Реваз Инанишви-
ли (тел. 93-41-30).
Адрес редакции и издательства:
380096, г. Тбилиси ул. Ленина, 14.

Объём 2,5 печатных листа, тираж
168.000. Заказ №1689

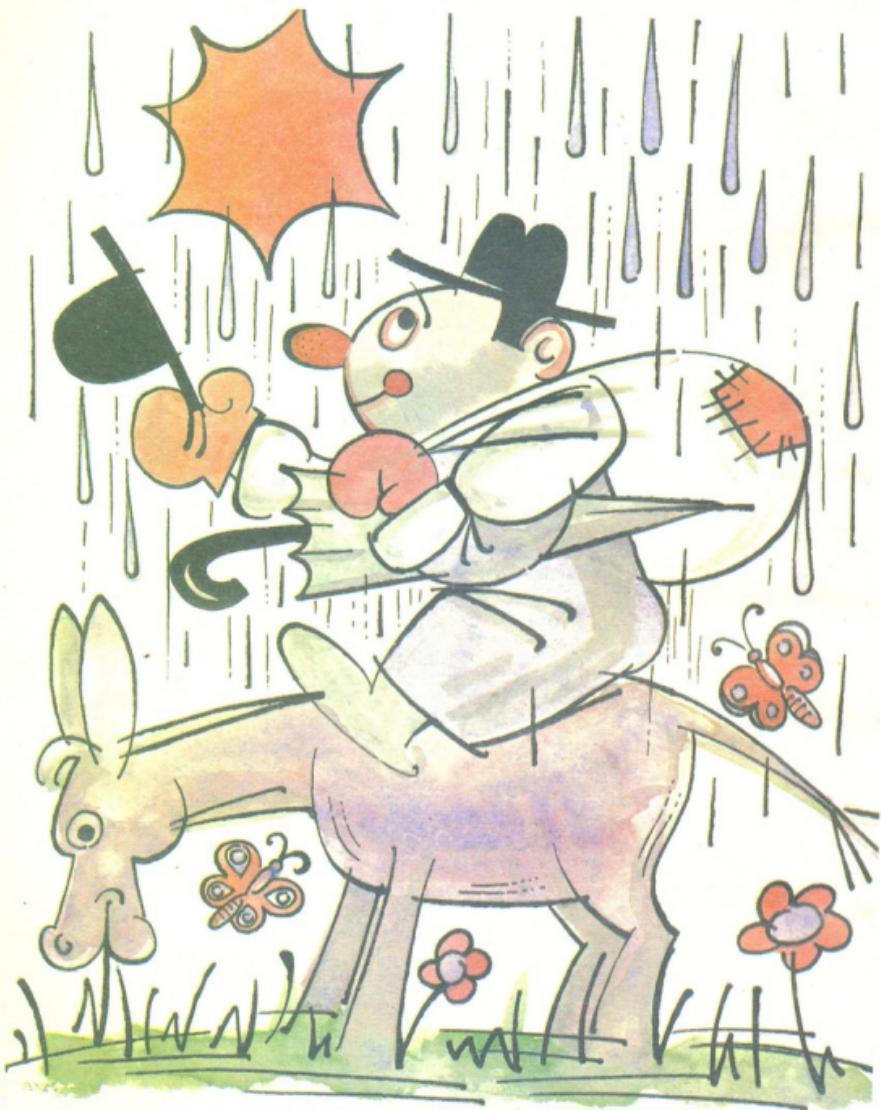


ଓଡ଼ିଆ ସାହିତ୍ୟ ଏକାଡେମୀ

ଓଡ଼ିଶା ସାହିତ୍ୟ ଏକାଡେମୀ

ଶିଖାଲୁଗୁରୁର ପ୍ରସିଦ୍ଧ ଶାହିତ୍ୟକଣ୍ଠରେ

6/22/140



କବିତାରେ କିମ୍ବାରମାତା କିମ୍ବାରମାତା?